

# Library Info

◆ Edited & Published by: 編集・発行

JICA Okinawa Library  
JICA 沖縄図書資料室

〒901-2552 沖縄県浦添市字前田 1143-1

TEL 098-876-6000(代表)

URL <https://www.jica.go.jp/okinawa/>

November  
2020

◆ Book Search 蔵書検索

<https://libportal.jica.go.jp/library/OICBooks/detailssearch.php>

(JICA 沖縄ホームページ → 図書資料室 → JICA 沖縄図書資料室 蔵書検索)



**SDGs** Efforts Toward Achieving the Goals 目標達成に向けた取り組み

Goal 9: Industry, Innovation and Infrastructure 産業と技術革新の基盤をつくろう

“ICT training giving me professional skills very useful in my job”

「仕事に活かせる専門技術を提供する ICT 研修」



Mr. Armando Qosja アルマンド・チョジアさん Republic of Albania アルバニア共和国

Mr. Armando Qosja from Albania participated in JICA Okinawa's training program, "ICT for the Improvement of Government Capacity and Services in 2018. At that time, it was a big impression on us that Mr. Qosja had a great enthusiasm for Japanese literature.

アルバニアからいらしたアルマンド・チョジアさんは、2018年にJICA 沖縄の研修コース「行政サービス改善のための ICT 利活用」に参加されました。チョジアさんは日本の文学に強い関心をもたれていたのがとても印象的な方でした。

**The impact of coronavirus** — Problems now we are facing regarding COVID-19 is that we have increasing number of cases day by day and no strict measures are being taken other than the use of masks. Mask is obligatory everywhere. If we are walking on the street, driving in the car, or entering shopping areas and so forth, without a mask, the government has been placing fines and penalties for us.

**コロナウイルスの影響** — 現在、コロナウイルス感染症に関しアルバニアが直面している問題は、感染が日々拡大しているということですが、マスク着用以外の厳格な処置は取られていません。マスクは全ての場所で着用が義務付けられています。路上を歩くときや車内で運転中、或いはショッピングエリアなどに着用せず入ってしまうと、政府から罰金が課せられます。

**About the training program** — The action plan that I was to implement in my company, which was a sandbox environment where we can test software and updating components before they enter the main system so that we can avoid crashes in the system. When I returned to Albania, I presented the action plan to my company and it was well received as an idea. However, spending nearly 5 months in JICA Okinawa has taught me a lot not only in my professional career, but also in my personal experience and life lessons.

**研修プログラムについて** — 私が実行しようとしたアクションプランはIT用語でサンドボックスとって、データの破損を伴うようなトラブルを未然に防ぐため、メインシステムに入る前にソフトウェアや更新するコンポーネントをテストできる環境です。アルバニアへ帰国後、勤めている会社でそのアクションプランを提案し好評を得ました。5か月近くJICA 沖縄で過ごしましたが、職業上の専門的なことに限らず、人生の教訓となるような多くのことを学びました。

**Japanese culture, literature and people** — Being every day in JICA Okinawa's facility and having access to the library, I began to take interest in the history and culture of Japan. And I got to know also Ichiyo Higuchi. She was an impressive writer and poet that died at a very young age of only 25 years old, but has left her prints in the literature. She is also portrayed in the 5,000 yen banknote.

**日本の文化、文学、そして人々** — JICA 沖縄の施設内にある図書資料室を利用することで日本の歴史と文化に興味を持ち、樋口一葉のことを知りました。彼女は素晴らしい小説家であり歌人ですが、25歳という若さでこの世を去りました。彼女の足跡は文学作品として残っています。また、5千円紙幣にも一葉の肖像が描かれています。

Albanians are very welcoming people and loyal and these traits I also found in Japanese people. Okinawan people welcomed me with their hospitality. I hope I meet you again soon with a word, "Ichariba chode!"

アルバニア人も日本人のように友好的で誠実です。沖縄の人々は私を親切にもてなしてくれました。”イチャリバチョーデー！“の言葉とともに、またお会いできることを願っています。

*Ichariba chode: an Okinawan saying that means once we meet, we become brothers and sisters.*

蔵書数 The number of materials: 32,003 (as of October 12, 2020)  
 和書 materials written in Japanese: 18,882 / 洋書 in other languages: 13,121



新しい資料が入りました  
 New Arrivals!

日: 日本語 Japanese  
 ENG: English

J: JICA 発行物 JICA publication  
 ◆: 購入 Purchased  
 ☆: 寄贈 Donation

## ●JICA Material

No.	書名等 Title and subtitle	著者等/出版者 Author / Publisher	請求記号 Call # (出版年) (Publication Year)	言語 Language	
1	JICA 沖縄業務実績報告書 JICA Okinawa Annual Report 2019	国際協力機構沖縄センター (JICA 沖縄)	JK/333.858/OIC/2019 (2020.9)	日	J

## ●Books

No.	書名等 Title and subtitle	著者等/出版者 Author / Publisher	請求記号 Call # (出版年) (Publication Year)	言語 Language	
1	野口英世 21世紀に生きる	小暮 葉満子/編 日本経済評論社	 289.1/KH (2004.7)	日	◆
2	サウジアラビア	井田 仁康/監修 岩崎書店	290/MO/4 (2020.3)	日	◆
3	タイ	馬場 雄司/監修 ポプラ社	302/GE/10 (2020.4)	日	◆
4	今日からできる! 小さな会社のSDGs 事例がいっぱい! アイデア book	村尾 龍介/著 青春出版社	335.15/MR (2020.6)	日	◆

No.	書名等 Title and subtitle	著者等/出版者 Author / Publisher	請求記号 Call # (出版年) (Publication Year)	言語 Language	
5	SDGsと商社 SDGsの達成に向けた 商社の取り組み	日本貿易会「SDGsの達成に 向けた商社の取り組み」特別 研究会/著 求龍堂	335.4/NI (2020.6)	日	☆
6	SDGs先進都市フライブルク 市民主体 の持続可能なまちづくり	中口 毅博/著 学芸出版社	361.98/NT (2019.9)	日	◆
					
7	カラフルな学校づくり ESD 実践と校長 マインド	住田 昌治/著 学文社	374.04/SM (2019.1)	日	◆
8	ウガンダ産婦人科体験記 日本人産婦 人科医師がウガンダで妊娠して感じたこ と	西舘 野阿/著 文芸社	495/NN (2018.9)	日	◆
					
9	ごみから考えるSDGs 未来を変える ために、何ができる?	織 朱實/監修 PHP 研究所	519/TA (2020.1)	日	◆
10	はじめてのキッチン 小学生からおとな まで。	小林 ケンタロウ/著 文化出版局	596.6/KK (2005.7)	日	☆
11	さあ、はじめよう! 子どもクッキング 簡 単なものから本格派料理まで	ベネッセコーポレーション	596/BE (2005.12)	日	☆
12	子どもクッキング ママと作る休日の朝 ごはん	葛 恵子/著 講談社	596/KK (2008.2)	日	☆
13	ピザ窯・パン窯の作り方 アマチュアが 楽しめるピザ窯・パン窯作りの決定版マ ニュアル	学研パブリッシング	596/PI (2011.7)	日	☆
14	新・こどもクッキング お料理大好き!	高橋 敦子/著 女子栄養大学出版部	596/TA (1998.1)	日	☆
15	The Day It Rained Hearts	By Felicia Bond Harper Collins Publishers	726.6/BF (1983)	ENG	☆
16	ARTHUR'S VALENTINE	By Marc Brown Little Brown and Company	726.6/BM (1987)	ENG	☆
17	おべんとう	小西 英子/作 福音館書店	726.6/KE (2009.4)	日	☆

No.	書名等 Title and subtitle	著者等/出版者 Author / Publisher	請求記号 Call # (出版年) (Publication Year)	言語 Language	
18	The Picnic	By Bobby Lynn Maslen SCHOLASTIC Inc.	726.6/MB (2007.9)	ENG	☆
19	Ten Men	By Bobby Lynn Maslen SCHOLASTIC Inc.	726.6/MB (2007.9)	ENG	☆
20	SOMETHING SPETIAL	By David McPhail Little Brown and Company	726.6/MD (1988)	ENG	☆
21	Goldilocks and The Three Bears	Illustrated by James Marshall SCHOLASTIC Inc.	726.6/MJ (1991.9)	ENG	☆
22	キリンとアイスクリーム	牧野 夏子/文 福音館書店	726.6/MN (2009.10)	日	☆
23	ロレンスになれなかった男 空手でアラブを制した岡本秀樹の生涯	小倉 孝保/著 角川書店	789.23/OT (2020.6)	日	◆
24	ヤッコエ！マーシャル諸島 話してみよう！マーシャル語 マーシャル語会話・単語・文法・現地情報がこの1冊に！	橋本 岳/著 薬事日報社	829.47/HG (2019.5)	日	☆
25	アルジェリア、シャラ通りの小さな書店	カウテル・アディミ /著 作品社	953.7/AK (2019.11 )	日	◆
26	STATISTICAL HANDBOOK OF JAPAN 2020	Statistics Bureau, Ministry of International Affairs and Communications Japan	R/351/JP/2020 (2020.9)	ENG	☆

## ●Magazines

No.	誌名 Title	巻次 No. 特集記事名 Features	出版者 Publisher	言語 Language	
1	JICA's world : The magazine of the Japan International Cooperation Agency	Vol. 12 No. 4 University Partnerships: Producing Future Leaders	Japan International Cooperation Agency(JICA)	ENG	J
2	mundi = ムンディ	2020年10月号 特集 中南米 日系社会とともに歩む	国際協力機構(JICA)	日	J
3	Africa = アフリカ	2020 秋号	アフリカ協会	日	◆
4	alterna = オルタナ	November 2020 エシカル消費 SDGs が牽引	オルタナ	日	◆
5	Kateigaho International Japan edition	Vol. 46 Spotlight on Heritage	Sekai Bunka Publishing Inc.	ENG	◆
6	外交 = Diplomacy	Vol.63 アメリカ大統領選挙と世界	外務省	日	☆

No.	誌名 Title	巻次 No. 特集記事名 Features	出版者 Publisher	言語 Language	
7	月刊 NEWS がわかる 10月号	258号 ITの力で課題を解決 プログラミングが未来を変える	毎日新聞出版	日	◆
8	国際開発ジャーナル = International Development Journal	2020年10月 特集 国際人材生かす地方創世 開発協力の新境地を開けるか	国際開発ジャーナル 社	日	☆
9	The Japan Journal	Vol. 17 No.3 (September/October 2020) FEATURE STORY:WHAT NOW FOR THE "TOURISM NATION"?	The Japan Journal	ENG	☆
10	Sports Graphic Number	10月8日号 1011 久保健英、リーグをゆく。	文芸春秋社	日	◆
11		10月12日号 1012 秋競馬 GIプレビュー 三冠親仔 伝説。			
12	週刊 東洋経済	2020年10月03日 激震！エアライン・鉄道	東洋経済新報社	日	◆
13		2020年10月10日 トヨタ テスラ 最強自動車メーカーはどっちだ？			
14		2020年10月17日 定年消滅 70歳定年法の基礎知識			
15	National Geographic	Vol. 238 No.4 REIMAGINING DINOSAURS :From rainbow feathers to river monsters, prehistoric icons get a modern reboot	National Geographic Society	ENG	◆
16	National Geographic = ナショナル ジオグラフィック日本版	2020年10月号 アップデートされる恐竜	日経ナショナルジオ グラフィック社	日	◆
17	日経ビジネス	2020年10月5日号 コロナ・国際化・高齢化で進む 首都圏分断「移動なき社会」の 未来	日経BP社	日	◆
18		2020年10月12日号 コロナに負けない ヒットの新法 則 今売るための4つの極意			
19	日本貿易会月報	2020年9月号	日本貿易会	日	☆
20	Highlighting Japan	Vol. 147 MOTTAINAI: CREATING A SOUND MATERIAL-CYCLE SOCIETY	All About,Inc.	ENG	☆

No.	誌名 Title	巻次 No. 特集記事名 Features	出版者 Publisher	言語 Language	
21	BIOCITY	No.84 特集 富士山から持続可能な未来へ 自然・社会・文化・まちのネクサス	ブックエンド	日	◆
22	President = プレジデント	2020.10.2号 急落でも勝ち残る 株・投資超理解	プレジデント社	日	☆
23	CNN English Express	2020年11月号 米大統領選2020 総力特集 次世代のリーダーを選ぶ時がきた カマラ・ハリス	朝日出版社	日 ENG	◆
24	Hiragana times = ひらがなタイムズ	2020年10月号 Should Population Decline be Welcomed?=人口減少は歓迎すべき?	ヤック企画	日 ENG	◆
25	オキナワグラフ	2020年10月号 特集 御万人ぬ綱	新星出版	日	◆

図書室資料室 開室カレンダー  
JICA Okinawa Library, Open Calendar

■開室/OPEN  
月～金 Monday▶ Friday  
10:00～20:00  
土曜日 Saturday  
10:00～18:00  
□お休み/Close  
日曜・祝日  
Sundays & National Holidays



オンライン開催

11月 November 2020						
日 Sun	月 Mon	火 Tue	水 Wed	木 Thu	金 Fri	土 Sat
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30					

### ☆「おきなわ国際協力・交流フェスティバル2020」

期間：14日（土）～15日（日） 図書室開室時間：9:00～17:30

- ・フェスティバル期間中は図書室の利用を制限させていただきます。
- ・資料の貸出・返却、その他のサービスについては17日（火）からご利用いただけます。

平素よりご利用いただきありがとうございます皆様にはご不便をおかけいたしますが、ご理解いただけますようお願い申し上げます。



2019年度の様子